

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2023 / 08 / 16
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN271916317JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Hyunjung Kim Hyunjung Kim 515-8, Mugap-ri, 48-7, Yangji-gil, Chowol-eup, Gwangju-si, Gyeonggi-do 12730, KOREA TEL 010-2794-4348 FAX 010-2794-4348	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 4. 47	USD 8. 94
総合計 (Total)			2		USD 8. 94

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 271 916 317 JP

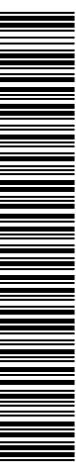
From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 08 16		損害要償額			郵便料金 諸料金		
				総重量 Total gross weight g			合計金額 Postage Paid		
To (Addressee) Name & Address Hyunjung Kim Hyunjung Kim 515-8, Mugap-ri, 48-7, Yangji-gil, Chowol-eup, Gwangju-si, Gyeonggi-do				Postal Code 12730					
				Country KOREA					
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892		FAX		TEL 010-2794-4348		FAX 010-2794-4348	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	内容品種別 Contents type		
							☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents		
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value		
994 Yen							994 Yen		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku)						HyunJung Kim HyunJung Kim 515-8, Mugap-ni, 48-7, Yangji-gil, Chwol-eup, Gwangju-si, Gyeonggi-do					
ご依頼主 お届け先						Postal Code 12730					
135-0064						Country KOREA					
TEL +82-70-8094-1892						TEL010-2794-4348 FAX 010-2794-4348					
内容品詳細			H Sコード	原産国	個数	正味重量	価格	申告要領額 (円)			
health food					2		USD 94				
								☐ 贈物	☐ 商品見本	円 (yen) 総重量 (Gross Weight)	円 (yen) 送料 (Postage)
								☒ 贈用品	☐ その他		
								☐ 運送品	☐ 書籍	円 (yen)	Date Stamp
			No commercial value for customs purpose only.					日本円換算額合計 (円) 7894			
											
* E N 2 7 1 9 1 6 3 1 7 J P *											
☒ 内品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、明記される場合があることに留意します。											
受付局控											
10年保存											